

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

華僑日報

號九一六三第
第二幣港幣每份
張七紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維客理司總
一八〇九二二號總機
四七〇五五五號分機
九四七〇四八號分機
二〇〇〇號分機
二〇〇〇號分機
二〇〇〇號分機

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

泰萊大使宣稱 美軍派往南越 數量並無限制

實際情勢需多少美軍立即調派

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

美軍基地 拒絕美國建議 和談解決越戰

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

越戰是否損害美國

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

待北越飛機後援

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

拒絕美國建議

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

和談解決越戰

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

美軍基地

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

數量並無限制

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

美軍派往南越

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

泰萊大使宣稱

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

實際情勢需多少美軍立即調派

【本報訊】美國駐南越大使泰萊昨日宣稱，美軍派往南越的數量並無限制，但將視實際情勢而定。泰萊在國會聽證會中表示，美軍在南越的數量將視南越的安全需要而定，目前美軍在南越的數量已達一萬七千人，但美軍將視南越的安全需要而增加或減少。

永華工業大廈

即日入伙 歡迎參觀
價租相宜
面積：每單位 3520 呎至 9170 呎
位置：地鐵站 港鐵 5 分鐘
交通：巴士 5 分鐘
電話：239685 或 239686

僑發大樓

建至頂樓
供應完成
餘額無多
欲購從速
電話：239685 或 239686

瑞士名表 英納格

最新鉅獻

33 石、全鋼、自動、日曆、超級游水表

真金立體字面 新穎華貴
100% 防水



機件精巧，準確可靠
堅固耐用，華貴美觀

Ref. 144/021

裕仁大廈

半山區薄扶林道96號

獨立高尚洋樓

兩梯兩伙·電梯兩部
百餘年期·三房兩廳
每層八萬餘元起，贈送車位
分層出售·分期付款
建煌新記建築公司
洽購處：裕仁置業有限公司
電話：239685 或 239686

建福大廈

界限街大角咀道大單邊

三面單邊，接近荔枝角道，地點旺盛，鄰近渡海碼頭及巴士站，交通方便。
年期150年，戶戶單邊。
樓高十四層全部石屎完成至天面
快將入伙，祇售二萬餘元
建煌新記建築公司
洽購處：鴻星營造有限公司
電話：239685 或 239686

慶雲大廈

香港半山區列提頓道55-61號

香港大學側便 地庫999年
坐山向海 下月入伙
說明書價目表備取
洽購處：
信義企業有限公司
電話：231552 或 229994
寶興源
電話：441971 或 439809

僑新 啟業

官塘段黃埔街41號 新蒲崗三號街15號

工廠大廈

租售廉宜·分期付款
千五尺起·設備完善
交通便利·歡迎參觀
即可入伙
僑新企業有限公司
啟明建築有限公司
香港華人街301-302室 電話：235580 239250
或地盤辦事處

慕愛

JOYCE 鞋中之皇

「鞋」DELISO 名貴，大方

舒適，美觀。

意大利，法國名廠鞋——

時款小躍，各色俱全。

店舖九：上環德輔道中七〇一號連中港香
店舖二：上環德輔道中七〇一號連中港香
電話：二五七二二二、二五七二二三

嘉年華商場

總行：九龍旺角 分行：九龍新蒲崗

總行：九龍旺角 分行：九龍新蒲崗

電話：(811834) 電話：(811834)

新到美國名廠新裝女睡袍

地球嘜純正糖霜

潔白清甜 規格標準

久不變質 價格廉宜

歡迎採用 如蒙惠顧

電話通知 專車送到

總代理 安泰行

地址：香港干諾道西二十六號四樓

電話：四三九六八、四三九六九、四三九七〇

引誘警員開房

罪名成立判受管教一年

（本報訊）一名九歲女童，因引誘警員開房，罪名成立，判受管教一年。

（本報訊）一名九歲女童，因引誘警員開房，罪名成立，判受管教一年。

利嘉大廈

只餘六層 特價廉售

1774呎 \$100,000 起

2261呎 \$125,000 起

（贈送車位）

利安地產有限公司

女庄印花快乾布睡袍

每件：一十七元半。

（RUFFLES-SHIFT GOWN）

（SHORTY GOWN）

質料靚、款式美觀、歡迎參觀。

女庄鑲厘絲領布睡袍，每件：一十九元半。

廣生銀行有限公司謹啓

本行於昨日遷至新址營業，荷蒙各界先進 惠臨指導並承寵賜厚儀高誼隆情銘感無既惟以招待未週至深歉仄謹申謝忱諸希亮鑒

鳴謝啓事

本行上海街685號第六分行昨（十七）日開幕荷蒙瑞士製表業總會 董事方德禮先生 主持剪綵港九鐘表業商會理事長陳海章先生揭幕更蒙社會賢達 光臨指導 寵賜多珍 厚誼隆情 易勝感佩祇以招待未週深歉仄謹申謝忱諸維 照

九龍表行

總經理 黃賀雄

司理 李炳 謹啓

地址：上海街六佰玖拾伍號

電話：八二二四四九、八〇一七五八

TITONI Space Star 梅花嘜 太空星型

不受任何天氣影响

日曆自動星期游泳表

裝配原庄全鋼表帶及18K色金表帶發售

港九各大藥行均有

協和大厦

官塘協和街 (空軍宿舍對面) 13A巴士直達門前

一次過付款 \$13,600

另退回租息 — 1,360

祇售 \$12,240

80個月分期付款免首期

建築期內免利息……月付 \$187.5

完 成 後……月付 \$292.5

兩房一廳·梗房唐樓

347呎——每尺 \$35.2 建至二樓·年尾入伙

中央建業有限公司

電話：234600 231067

天順(香港)有限公司

電話：851734

尖沙咀彌敦道A座四樓電話：659976

中區寫字樓出租

香港中區某高尚大廈，有裝修完妥，大小寫字樓出租。合意者請向本港郵局第二五三三號郵箱洽商。

唐樓廉售

官塘裕民坊商業中心，前後座唐樓一座，佔地一千三百尺，樓高八層，廉價出售，全座或分層均可，即買即收租，歡迎面洽，請電二四〇〇一壹馬洽

1 聞新港本

切勿輕信謠言

有力人士呼籲市民保持冷靜

【本報訊】自去歲發生「打生機」謠言以來，本年又及數月，謠言不絕，市民不勝其煩，且謠言對社會及經濟均有影響，市民應保持冷靜，切勿輕信謠言。

去年去歲發生「打生機」謠言，當時市民聞風，紛紛湧向銀行，要求提取存款，結果造成金融混亂。本年又及數月，謠言不絕，市民不勝其煩，且謠言對社會及經濟均有影響，市民應保持冷靜，切勿輕信謠言。

據悉，謠言往往在社會上造成恐慌，影響市民的正常生活。市民在遇到類似情況時，應保持冷靜，切勿輕信謠言，以免受其影響。如有任何消息，應向有關部門查詢，以正視聽。

南山村水喉突遭拆去

千餘居民無水食

【本報訊】南山村水喉突遭拆去，千餘居民無水食。據悉，南山村位於新界，人口眾多，水喉突遭拆去，居民生活大受影響。居民紛紛向有關部門投訴，要求儘快修復。

南山村水喉突遭拆去，千餘居民無水食。據悉，南山村位於新界，人口眾多，水喉突遭拆去，居民生活大受影響。居民紛紛向有關部門投訴，要求儘快修復。

今晨地震

震源劇烈近年僅見

【本報訊】今晨發生地震，震源劇烈，近年僅見。據悉，地震發生於今晨，震源位於新界，震力強大，居民紛紛驚醒。有關部門已派員前往調查，以確定震源及震力。

今晨發生地震，震源劇烈，近年僅見。據悉，地震發生於今晨，震源位於新界，震力強大，居民紛紛驚醒。有關部門已派員前往調查，以確定震源及震力。

廣東信託存款

戶千二近記登日首

【本報訊】廣東信託存款，戶千二近記登日首。據悉，廣東信託存款，戶千二近記登日首，存款金額龐大，顯示市民對信託存款的信心。信託公司表示，將繼續為市民提供優質服務。

廣東信託存款，戶千二近記登日首。據悉，廣東信託存款，戶千二近記登日首，存款金額龐大，顯示市民對信託存款的信心。信託公司表示，將繼續為市民提供優質服務。


女童遇盜

割傷手腳

【本報訊】女童遇盜，割傷手腳。據悉，一名女童在街上行走時，被歹徒搶劫，並割傷手腳。警方接報後，立即展開調查，並呼籲市民提供線索。

女童遇盜，割傷手腳。據悉，一名女童在街上行走時，被歹徒搶劫，並割傷手腳。警方接報後，立即展開調查，並呼籲市民提供線索。

【本報訊】廣東信託存款，戶千二近記登日首。據悉，廣東信託存款，戶千二近記登日首，存款金額龐大，顯示市民對信託存款的信心。信託公司表示，將繼續為市民提供優質服務。




FORT-SPRINSOL
FOR NASAL DISEASES AND HAY FEVER

全球醫學界推薦 最新鼻竇炎特效藥

福斯鼻片

鼻竇炎由於鼻道吸入塵埃花粉及刺激物而致，鼻道發炎，鼻液分泌，鼻塞，流涕，頭痛，發熱，有臭味，症狀加劇，若不早治，終身受累，影響工作，精神不振。本藥由德國醫學博士「福斯」氏，經多年臨床實驗，對鼻竇炎有根本治療效力，在德國及世界各國臨床試驗，一服即見奇效，連服三日，鼻道恢復正常，鼻塞，流涕，頭痛，發熱，有臭味，症狀加劇，若不早治，終身受累，影響工作，精神不振。本藥由德國醫學博士「福斯」氏，經多年臨床實驗，對鼻竇炎有根本治療效力，在德國及世界各國臨床試驗，一服即見奇效，連服三日，鼻道恢復正常。

福斯鼻片獨有之配方與別不同
所以功效特別卓著，速速購買試用



注意：最近發現有不肖之徒，假冒本藥，在市面出售，請顧客小心，以免魚目混珠。本藥獨有製劑，藥力特效，與仿製品的效力完全不同，希留意比較，以免受愚。購買時請指定「福斯鼻片」方可購買。

世界各埠藥行均有代售



CHINA MAIL

SURPRISE OSCAR WINNER

（道光皇帝愛讀香讀）


我們不知道光皇帝可曾讀過德臣晚報否？但却很有可能。

德臣晚報在香港創辦於一八四五年，正是道光皇帝當政的年代。百廿年來與香港市民同甘共苦，休戚相關，建立了報導確實可靠文字簡要易讀的信譽。閣下於讀後方知其然。

CHINA MAIL

訂閱每月港幣六元

若欲將每日來函送至府上或寫字樓者，請電二二一〇一，分機廿一號接洽




3M COMPANY

最新107型影印機

* 顏色圖字 · 均可影印
* 紙張厚薄 · 黑白分明
* 絕對乾淨 · 不用藥水

美國3M公司最新創製之影印機，印本清晰，黑白分明，任何顏色之文件，圖則兼有，圖案藍圖甚至整本書籍，雜誌均可影印，迅速快捷，絕對乾淨，不用藥水及藥粉。

3M影印機完全電動，經濟耐用，請親臨參觀或電話預約免費示範。



明志達 (3M) 遠東有限公司

香港皇后大道中德輔道中八樓

電話：223051

請將下本廣告貼於公司名稱及地址之信上，寄下當即奉贈本公司107型影印機說明書。

姓名：_____



紅機開機牌

請購買實際可靠

大生織造廠出品

在角水渠邊四十六號

電話：八〇七六四二



靜得使你難以相信!

這要歸功「奇異」的吸塵器，空氣強勁地吹出時並無嘈雜之聲，令你驚喜。

舒適至五，雜音全無，空氣清潔，乾爽無比。

歡迎參觀，自備通風，便知如何。

奇異牌

寂靜風筒

室內冷氣機

本港新聞

工商管理處

徵詢

貿易代表團

(倫敦) 香港政府貿易代表團，將於該五代代表團將訪問經羅，堪委尼駐本港，館與中非及東非進行貿易之聯絡該地之商務情況提出意見，希僑工商界至於該中非及東非兩地有商務關係而待特須與工商處貿易官羅強時聯絡(一)貿易代表團之主要任務，為建立良好起見，希僑商與該地負責商業政策之袖。(半)

九巴 舉辦乘客
改善 準備各
服務

(港訊) 九巴董事蔡楚鴻，昨日接見記者談稱：九龍巴士公司擬於內開來市區擴充巴士營務，由東港至某地地點，所有月票及學童月票之卡亦在調查之列。



東方護級重要關頭

今日拼戰陸軍

下午五時三十分在花墟場角逐

【本報訊】今日下午五時三十分，在花園場舉行，此役為東方護級重要關頭，由東方護級隊對陣陸軍隊。此役關係至鉅，東方護級隊若能獲勝，即可保住護級地位，否則將降級。陸軍隊則志在奪取護級，以資晉升。雙方均全力以赴，展開激烈競爭。比賽在下午五時三十分正式開始，雙方在場上展開激烈對攻。東方護級隊在比賽中表現出色，多次發動進攻，但均被陸軍隊嚴密防守。陸軍隊則在比賽中展現了強大的實力，多次成功阻擋東方護級隊的進攻。最終，雙方在比賽中打成平手，未能分出勝負。此役將決定雙方在下一輪比賽中的對陣情況。

港澳單車大賽

公開組港姚宗權冠軍

學生組李偉文得利

【本報訊】港澳單車大賽昨日圓滿結束，公開組冠軍由香港隊姚宗權奪得，學生組冠軍則由李偉文奪得。此次比賽吸引了眾多車手參加，競爭非常激烈。姚宗權在公開組比賽中表現出色，多次領先，最終以優勢奪冠。李偉文在學生組比賽中同樣表現出色，多次領先，最終奪冠。此次比賽不僅考驗了車手的體能，也考驗了他們的技術和戰術。姚宗權和李偉文的奪冠，為香港隊爭得了榮譽。

足總緊急小組

判兩球員停賽

若干球員被警告

【本報訊】足球總會緊急小組昨日開會，討論有關球員停賽及警告事宜。小組決定，兩名在比賽中表現不當的球员將被停賽，而若干其他球員則受到警告。此次停賽和警告事件引起了足球界的廣泛關注。足球總會表示，將嚴肅處理任何違反比賽規則的行為，以維護比賽的公平性和紀律。被停賽和警告的球员將在下一次比賽中受到嚴厲的懲罰。足球總會呼籲球員們遵守規則，尊重對手，共同維護足球運動的健康發展。

足總執委會研究參加亞青盃事

【本報訊】足球總會執委會昨日開會，研究參加亞青盃事宜。委員會將根據球隊的現狀和比賽情況，決定是否參加此次比賽。亞青盃是一項重要的國際足球賽事，對於提高球隊的實力和國際影響力具有重要意義。足球總會表示，將認真考慮委員會的建議，並根據實際情況做出最終決定。



迎戰馬女子足球隊訪港

女英雌今起操演

四十餘名雌虎今作大演習

【本報訊】馬女子足球隊將於今日訪問香港，並與本地球隊進行比賽。該隊由四十餘名優秀球員組成，實力強大。此次訪問旨在促進兩地足球運動的交流與合作，提高球員的技術水平。馬女子足球隊在國際比賽中表現出色，曾多次獲得冠軍。此次來港比賽，將是該隊展示實力的絕佳機會。本地球隊也將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

九小總與澳足裁

雙方球員業經選出

【本報訊】九小總與澳足裁的比賽，雙方球員業經選出。比賽將於近日舉行，屆時將展開激烈競爭。此次比賽是兩地足球交流的重要組成部分，旨在提高球員的技術水平和團隊協作能力。九小總隊和澳足裁隊均是一支實力強大的球隊，此次比賽將是一場精彩的對決。觀眾們可以期待一場高水平的比賽。

女子足球淘汰賽

南海出戰志遠

【本報訊】女子足球淘汰賽昨日舉行，南海隊與志遠隊展開激烈對決。比賽結果顯示，南海隊以優勢獲勝，晉級下一輪比賽。此次比賽是女子足球比賽的重要組成部分，旨在提高女子足球的普及程度和水平。南海隊在比賽中表現出色，多次發動進攻，最終以優勢獲勝。志遠隊則在比賽中展現了強大的防守能力，但最終未能阻止南海隊的進攻。

東方今仗勝或和

脫離險境

【本報訊】東方隊在昨日之比賽中，表現出色，有望取得勝利或平局，從而脫離險境。此次比賽是東方隊在護級戰中的關鍵一役，關係至鉅。東方隊在比賽中展現了強大的實力，多次發動進攻，給對手造成了巨大威脅。如果東方隊能夠在比賽中取得勝利或平局，將可以保住護級地位，否則將面臨降級的危險。東方隊的教練表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

公關籃球比賽

南華僅勝自力

【本報訊】公關籃球比賽昨日舉行，南華隊僅靠自力獲勝。比賽過程激烈，雙方展開了激烈的競爭。南華隊在比賽中表現出色，多次發動進攻，最終以優勢獲勝。此次比賽是公關籃球比賽的重要組成部分，旨在提高公關人員的體能水平和團隊協作能力。南華隊的教練表示，將繼續努力，爭取在下一輪比賽中取得好成績。

昨招待各報記者

報告光華將遠征

【本報訊】昨日招待各報記者，報告光華將遠征。報告內容詳盡，吸引了眾多記者參加。報告中詳細介紹了光華隊的現狀和遠征計劃，並回答了記者們的提問。光華隊的教練表示，將全力以赴，爭取在遠征中取得好成績。此次遠征是光華隊歷史上的一次重要挑戰，將對球隊的實力和國際影響力產生重大影響。

南丫島旅遊記

安恩孤兒的琴聲

【本報訊】南丫島旅遊記，安恩孤兒的琴聲。文章生動地描寫了南丫島的自然風光和人文景觀，並通過安恩孤兒的琴聲，展現了島上居民的生活狀態。文章語言優美，情感真摯，讀來讓人回味無窮。南丫島是一個風景優美的度假勝地，吸引了眾多遊客前來旅遊。安恩孤兒的琴聲是島上的一道亮麗風景線，也是島上居民生活的重要組成部分。

論田橫五百士

田橫五百士

【本報訊】論田橫五百士，田橫五百士。文章探討了田橫五百士的歷史背景和精神內涵，並對其進行了深入分析。田橫五百士是中國歷史上的一個重要事件，具有深遠的影響。文章通過對田橫五百士的探討，揭示了其背後的歷史意義和現實意義。文章認為，田橫五百士的精神是中國傳統文化的重要組成部分，也是我們今天應該繼承和發揚的。

安恩孤兒的琴聲

安恩孤兒的琴聲

【本報訊】安恩孤兒的琴聲，安恩孤兒的琴聲。文章生動地描寫了安恩孤兒的琴聲，展現了島上居民的生活狀態。文章語言優美，情感真摯，讀來讓人回味無窮。安恩孤兒的琴聲是島上的一道亮麗風景線，也是島上居民生活的重要組成部分。

費用廉收效大

本報為便利讀者起見，特設此項服務，收費低廉，效果顯著。歡迎廣大讀者踴躍參加。本報將竭誠為讀者服務，提供高質量的產品和服務。歡迎各界人士垂詢和訂購。

本港新聞

油蔴地區大廈 響應清潔運動

【特稿】由市政局及油蔴地街坊會聯合主辦之清潔運動，定於本月廿五日（星期日）下午二時至四時，在油蔴地地區舉行。屆時將有大批義工參加，清理街道、公園、及公共屋宇等。委員會並呼籲各界人士踴躍參加，以響應清潔運動。

鍾期榮評教育白皮書 對當局提出四點希望

【特稿】中學學位供應問題，一向為社會所關注。鍾期榮在日前發表的「教育白皮書」中，對當局提出四點希望：（一）希望當局能加強對中學學位供應的調查，以掌握實際情況；（二）希望當局能加強對中學教學質量的監管，以確保教育水平；（三）希望當局能加強對中學師資的培訓，以提高教學水平；（四）希望當局能加強對中學設施的改善，以提供優良的學習環境。

十六世紀古典表 及 名貴現代時款表 在大會堂舞廳隆重展出

二十萬年隕石 初次出現本港
絕世珍品 古色古香 令人神往



安大時洋行主席達理與貝利恒，瑞士駐港總領事薛達蘭，及亞米茄商務代表賀斯德等在展覽會留影

特約記述

亞米茄古典表及時款表展覽會，昨日下午五時半在大會堂舞廳，由瑞士駐港總領事薛達蘭剪綵。展覽會內容豐富，包括十六世紀古典表、名貴現代時款表、及二十萬年隕石等。展覽會吸引了大量觀眾到場參觀，場面熱鬧。

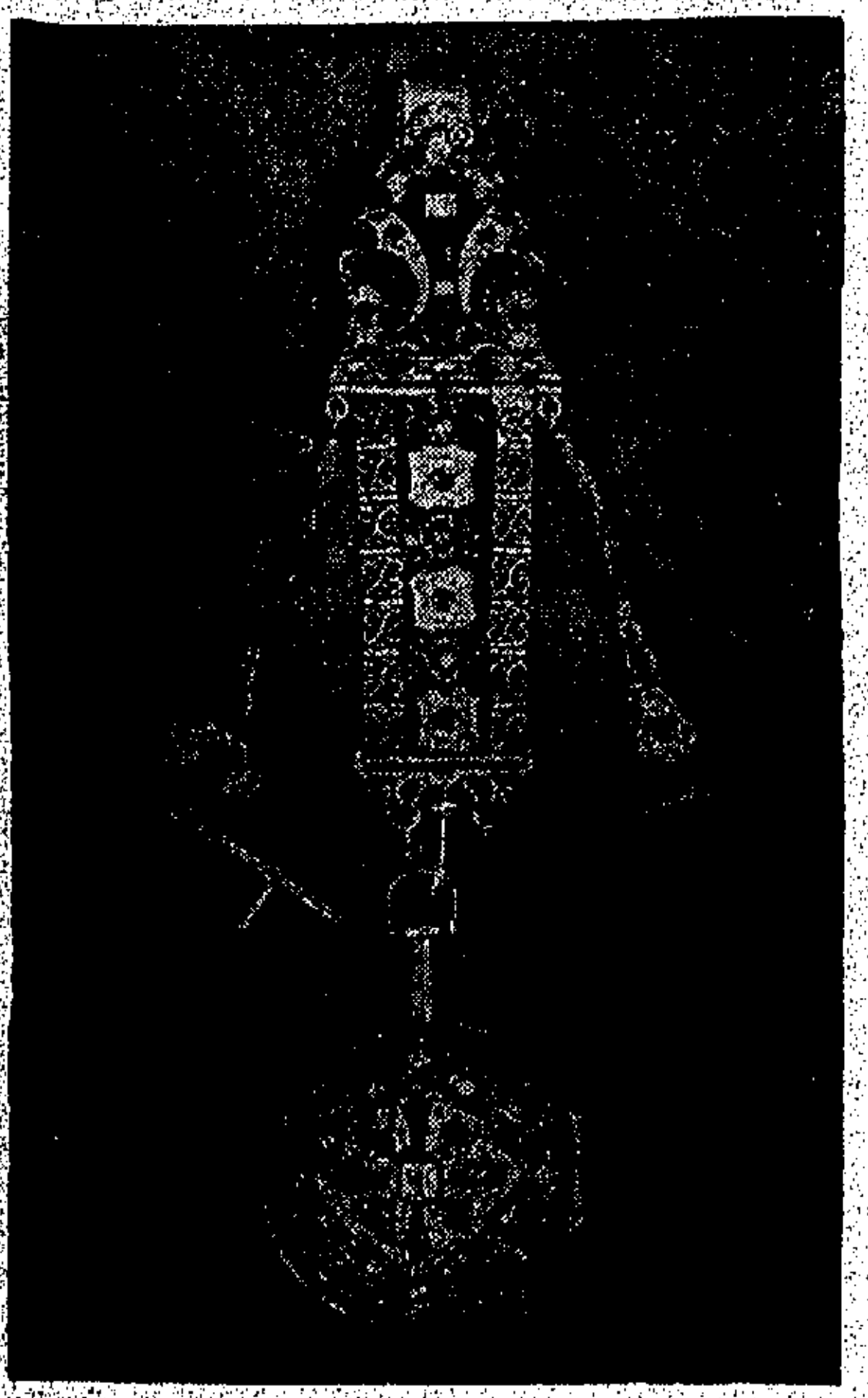
回溯古表經歷，猶如歷史重溫

歐式古典表，在三百多年前歐洲宮廷之御用珍寶，歷經滄桑，始轉流入後世古物收藏家之手。回溯當年，令人有重溫歷史之感。其所涉藝術範圍之廣，取材之精，裝飾之華，立彰顯彰，浮現細緻，匠心獨運，求諸近世，實屬罕見。

亞米茄時款珍飾表，珠光寶氣，瑰麗無比

在時款表部門展出之現代化亞米茄時款珍品與名貴飾物，數達二百餘件，其中由優雅之頸鍊、手鐲、胸針、指環、及耳環等，而至著名之金銀飾物、與金珠及金飾飾物，品類繁多，均為在本港前所未見之新創作。據負責進行此世界性輪迴展覽之亞米茄商務代表賀斯德氏宣稱，此批瑰麗無比之最新時款珍品，乃是亞米茄在藝術領域，深入研究，不斷發展，而完成之現代化新創作。其所用之基本材料，為各種名貴寶石、白金、黃金、及珍珠等，配合亞米茄新款精密時表，尤稱珠聯璧合，別具風格。

下圖：此滿鑽鑽石及紅寶石之裝飾金表，是十八世紀中英兩國藝術家之精心製作，表上有倫敦約翰克勒利的簽名，它是瑞士亞米茄表廠珍藏名貴古表中最價值之瑰寶。



二十萬年隕石首次出現本港

展覽會中最大之吸引眼目之一，乃是利用一塊來自太空之隕石，經過精心設計而製成之鐘表。據悉，負責此項創作之天才藝術家，為亞米茄之設計師賀斯德氏。賀斯德氏在創作此項作品時，曾參考了許多關於隕石的資料，並在小塊隕石上進行雕刻，以呈現出隕石在太空中飛行之景象。此項作品在紐約世界博覽會中展出時，曾引起極大之轟動。



上圖：瑰麗高貴之隕石項圈

博覽會中展出。此項隕石係由瑞士政府所贈，完全保持其本來面目，僅在項圈下方之鑲嵌中央，鑲石之表面，有細小裂痕，此為當其穿過大氣層下墜時，為餘化之礦物質在其表面所遺留之痕跡。亞氏為使世人了解此項隕石從太空旅行至地球時之經過情況，特採用24K金製成火狀之花邊，作為裝飾隕石之外框，又用黑珍珠、鑽石、及白金條等以襯托此項重約0.5克之隕石。項圈之背後鑲嵌一枚精密亞米茄時表，經按紐起，該表即自動顯示。此項圈之設計，象徵天、地、水、火、金、銀、銅、鐵，風格不凡，據悉其價值為港幣二十萬元。

亞米茄之時款創作及其精密時表，在世界上海享盛譽。在歷屆之紐約國際鑽石時表博覽會中，均榮獲評選團體頒發最高榮譽獎狀。由於此一連串之輝煌成就，亞米茄已獲選為國際鑽石學會會員，此項榮譽在世界珠寶界中享有最高之評價，及受到一致之推崇。

據悉此亞米茄古典表及時款表展覽會，將繼續至本月二十五日，又由本月二十三日起至二十八日，每日在大會堂舞廳放映精彩之亞米茄彩色電影，免費招待觀眾。凡欲在展覽會中索取者，可向展覽會索取。

大會堂節目

五月十八日 星期二

時間	節目
下午二時	中華基督教會聯合會主辦 音樂會
下午三時	香港愛樂樂團 音樂會
下午四時	香港愛樂樂團 音樂會
下午五時	香港愛樂樂團 音樂會
下午六時	香港愛樂樂團 音樂會
下午七時	香港愛樂樂團 音樂會
下午八時	香港愛樂樂團 音樂會
下午九時	香港愛樂樂團 音樂會
下午十時	香港愛樂樂團 音樂會
下午十一時	香港愛樂樂團 音樂會
下午十二時	香港愛樂樂團 音樂會

今日備忘錄

一九六九年五月十八日 星期二

時間	活動地點	活動時間
下午二時	大會堂	下午二時至四時
下午三時	大會堂	下午三時至五時
下午四時	大會堂	下午四時至六時
下午五時	大會堂	下午五時至七時
下午六時	大會堂	下午六時至八時
下午七時	大會堂	下午七時至九時
下午八時	大會堂	下午八時至十時
下午九時	大會堂	下午九時至十一時
下午十時	大會堂	下午十時至十二時
下午十一時	大會堂	下午十一時至十二時
下午十二時	大會堂	下午十二時至二時

樂平

金融英國有限公司

給你 8%

利自

又另加一巴仙

To: The Secretary, Minnock Finance Co. (Gt. Britain) Ltd.,
17 Hanover Square, London, W.1.
Please send me fully Descriptive Booklet on how to
open a Deposit Account.

NAME
ADDRESS
WKYP 18.5.69

等於變相加價

（國際社）本港電話公司擬施行按次收費辦法，對聲中，仍極力表示計劃不變，且迭次列舉解釋。該公司又再次發表聲明，解釋按次收費優點，批評社會人士多表反對。昨據一位園林督管長，其自稱曾與安次收費之英廷友邦，亦垂青一說，以巨金

代表團抵港

【特約】香港自由報記者，昨晚接獲領事館打來舉行親商會，棉織業聯合會代表團，並籌募財稅部，律政執照局，印度駐港專使，本港華友及新聞界參加。該團一行九人，由該時會主席領。該團來港目的，是考察有關各方面進路，並圖謀在印商會：印度棉織業聯合會考察，與印商會副主席馬希班里。及聯合影。（本報記者攝）

宴賀林繼振與鄭亮鈞

[illegible]

舉辦學生組徵文

分大專學生、高中學生、初中學生
三組 盼各校同學踴躍參加
本年六月五日，係華僑日報創刊四十週年紀念，本社特增加篇幅，發刊專欄，彙集刊載紀念圖文，並特照歷年成例，募集各種徵文、繪畫及反應，敬請校方面之衡文分爲三組：
(一)大專學生組；(二)高中學生組；(三)初中學生組。徵文題
目開列如下：

(三)初中學生組(千字至千五百字)

A、歡迎你的志願
B、華僑日報與我
以上題名，A、B任擇，或兩題併有均可，但須混合答題，即兩題選繳
一、華僑日報與我
二、歡迎你的志願
C、大學生組：限於本港各中學及專門學校學生、高中中學生；
D、中學一級下：以上學生；
E、初中組：限於本港各中學初中學生及下級；
F、小學組：限於本港各小學學生。
(二) 即日起開始收卷，至五月廿五止，以郵遞為憑。來稿請於信
上「報國報本組」
(三) 所獲作品，由本報編輯專事評閱，如在報上刊出者得酬改，創
作各名，各獲文一摺訂定，即在報章公佈入選芳名，同時於六月五日
刊上擇優刊出得獎文章。

恒生銀行總分行

香港政府第九期彩票，已於
一(一)日開始發售，至本年七月三
日發售完畢，發售地點已公佈
在票外，僅增加本港恆生銀行總行
八處，連前合計為九十處，計每
恆生銀行總行，暨分行，尖沙咀
，深水埗，銅鑼灣，荃灣，九龍
，均於昨日起開張，購買者相當
期起彩票派紅獎，前數數期
即重彩頭獎增加，該號佔全部售

灣仔街坊會

新員廿六日誌

港督參加挪

（特訊）挪威於昨日爲國慶
伉儷，於昨日在香港會所舉行酒
賀，其他嘉賓包括有港府各機關
，並有多名挪威僑民，穿著挪威
酒服，氣氛非常融洽。（亮）
（挪威國慶日酒會，港督戴
適互相舉杯祝賀。）（本港記者

人

華聯院

一九五九年九月

恭祝
東泰貿易公司榮遷誌慶
大展鴻

成功膠輪公司
聯興祥敬啟

商業銀行
債權人聯合會公告

(一) 本會選舉
社團註冊自五月十四日(即陽曆六月廿六號)起，特令批准爲財團合法法人，即日成立，應開工會。
(二) 茲將陳屍戶一切權限，特定於本月十七至廿七日止，每日在左列地址，展開辦理方面係十日開始，空留地址：○本會無事處謝教誨高酒店下樓上三號，
○直隸方面係十日開始，空留地址：長沙路九十二號三號，
○廣東方面係十日開始，空留地址：山前坊順利會。

實業信託商業銀行債權人聯合會主

...

震

現售

- 有入伙紙
- 即買即住
- 即有契

86
年期



- 設計精受·伙伙單
- 舖位全部售罄
- 樓上住宅由式萬套千
- 設有三年付款為期

洽購:

香港萬源業

100

閣下辛勤工作所為何事？

對「子女教育」及「退休生活」有何準備



聯合基金投資計劃可解決此等問題！

本公司所經辦之「美國投資基金」及「信託聯合基金」平均每年獲利20%-30%乃世界各國各種聯合基金中之最佳成績。投資1000美元可於六年內得回6000美元。投資金額最低每月港幣50元或美金25元，整數投資最低美金1000元。

欲知詳情請致電或致函本公司當即寄上說明書或派遣投資顧問造訪義務解釋投資計劃內容：

經銷聯合投資有限公司

香港東亞銀行六樓 · 電話：221041

利麥斯
金牌
V.S.O.P.

真正醇鸞拔蘭地酒



保持優美品質
每瓶仍售 \$30.00

香醇 味美

100



露華濃
中士古龍

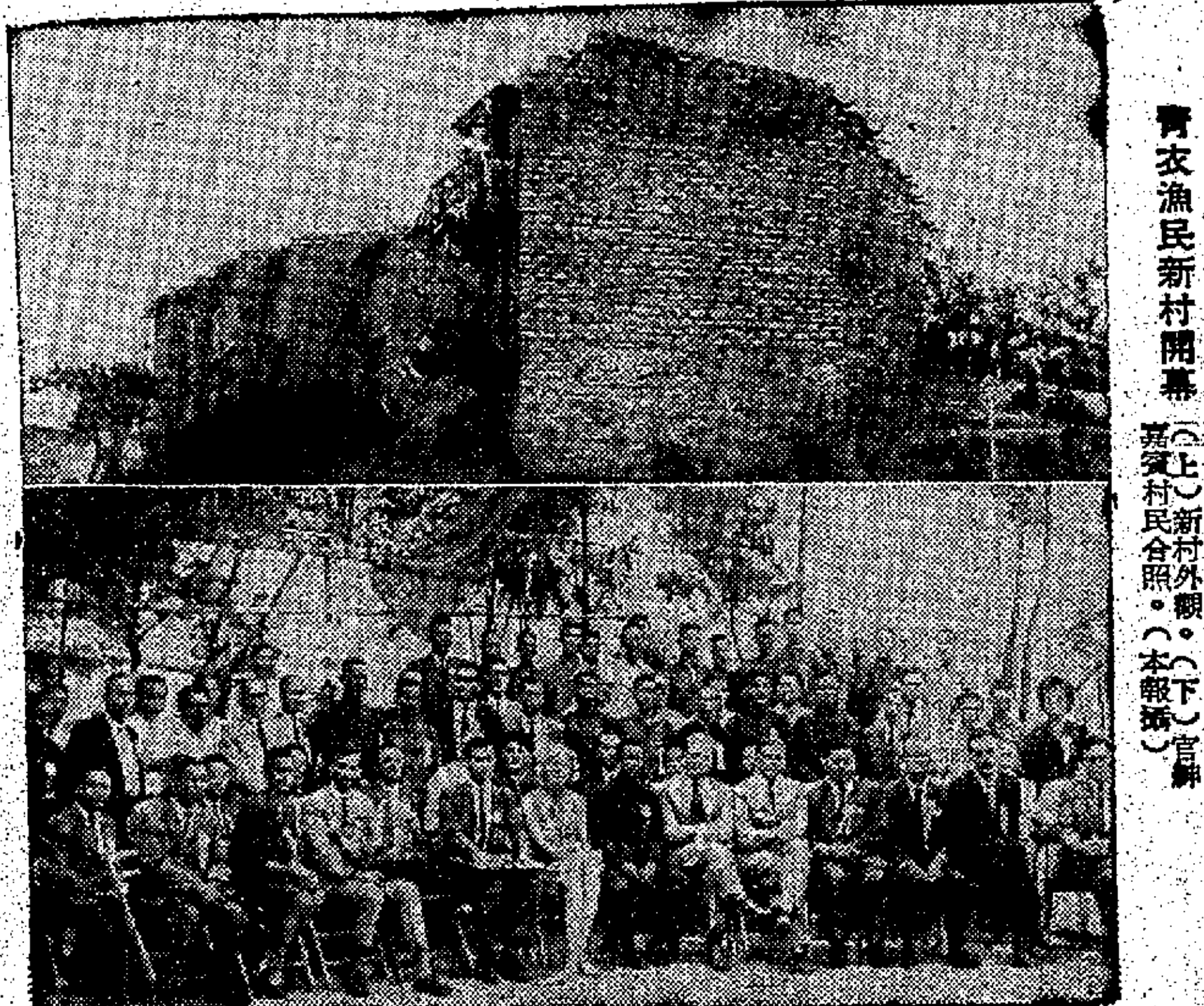
新界版

青衣漁民新村落成開幕

各區續建 二處漁村

漁農處長祈達主禮宣述計劃 馬灣塔門西貢分別進行建設

【本報訊】漁農處長祈達，於昨日下午，主持青衣漁民新村落成開幕典禮，並宣述其計劃，在馬灣、塔門、西貢分別進行建設。祈達處長在致詞時，首先向到會嘉賓致意，並感謝各界人士對漁民之關懷。他指出，漁民為社會作出貢獻，政府應予照顧，故決定在馬灣、塔門、西貢分別興建漁民新村，以改善其居住環境。青衣漁民新村，位於馬灣，佔地約一百五十畝，現已落成，共有一百五十個單位，可供一百五十個漁民居住。祈達處長表示，政府將繼續努力，為漁民爭取更多福利，並希望漁民能安居樂業，為社會作出更多貢獻。



青衣漁民新村落成開幕 (上)新界版 (下)青衣漁民新村落成開幕

元朗多條巴士路線 老爺巴士行走

【本報訊】元朗區內，多條巴士路線，現已改為由「老爺巴士」行走。此舉旨在提高巴士服務質量，為乘客提供更舒適、更快捷的乘車體驗。據悉，「老爺巴士」係由資深司機駕駛，車身寬敞，設施齊全，且服務態度親切。目前，元朗區內多條主要巴士路線，如元朗至天水圍、元朗至大埔等，均已採用「老爺巴士」行走。此舉獲得乘客之廣泛好評，認為能提升公共交通服務水平。

基督教華聯會 金禧感恩崇拜

【本報訊】基督教華聯會，為慶祝其成立五十周年，特於日前舉行金禧感恩崇拜。當晚，會堂內座無虛席，氣氛莊嚴肅穆。崇拜由多位牧師主持，並有精彩的樂隊演奏及詩歌朗誦。會後，還舉行了茶點招待，嘉賓們紛紛致詞，感謝華聯會多年來為社會作出的貢獻。華聯會主席表示，五十年來，華聯會一直秉承服務社會的宗旨，為華人社區提供各項服務，未來將繼續努力，為社會作出更多貢獻。

港科指指南出版

【本報訊】香港科學館，為推廣科學知識，特出版《港科指指南》。該指南內容豐富，涵蓋了多個科學領域，包括物理、化學、生物、地質等。指南以淺顯易懂的語言，介紹了科學的奧秘，並附有大量圖片及實驗步驟，適合各年齡段人士閱讀。目前，該指南已在各大書店及科學館內發售，歡迎市民踴躍購買。科學館表示，希望透過此指南，能激發市民對科學的興趣，並提高科學素養。

四男涉疑男子 被捕解庭受審

一名認罪判罰四百餘元 其餘三男判罰二百元

【本報訊】一名男子涉嫌在四男中，被警方逮捕並解庭受審。該名男子被控以多項罪名，包括非法入境及藏有危險物品等。在庭上，該名男子承認了部分罪名，法官遂判處其罰款四百餘元。其餘三名男子則被判處罰款二百元。警方表示，此次行動旨在打擊非法入境及藏有危險物品等行為，以維護社會治安。警方呼籲市民如發現可疑情況，應立即向警方舉報。

西貢晚婦調養院 盼迅速批准圖則

【本報訊】西貢晚婦調養院，現正積極籌備中，並盼政府能迅速批准其圖則。該院旨在為西貢區的老年婦女提供一個安老及調養的場所，以改善其生活質素。院址位於西貢區，佔地約一百畝，現已開始興建。院內將設有病房、餐廳、康樂室及圖書館等設施，為長者提供一個舒適、安全的生活環境。院方表示，希望政府能早日批准其圖則，以便早日落成啟用，為長者服務。

李樹春在英逝世

【本報訊】著名人士李樹春，於日前在英國逝世。李樹春生前熱心公益事業，曾擔任多個社會團體的職務，為社會作出過重要貢獻。他的逝世，是華人社區的一大損失。李樹春生前性格開朗，待人親切，深受各界人士之愛戴。他的家人表示，李樹春先生已於昨日安葬於英國某處，並舉行了簡單的安葬儀式。各界人士紛紛致電慰唁，表達對李樹春先生的哀思。

華僑文化 基督教華聯會

【本報訊】華僑文化及基督教華聯會，將於近日舉行一系列活動，包括講座、展覽及音樂會等。這些活動旨在弘揚中華文化，並加強華人社區之凝聚力。講座將邀請多位知名學者，就華人社區之發展及文化傳承等課題進行探討。展覽則展示了華人社區之歷史及文化遺產，吸引了不少市民參觀。音樂會則由多位華裔音樂家演出，為市民帶來精彩的音樂表演。華聯會表示，希望透過這些活動，能增進華人社區之了解及友誼。

明日啓用 錦田郵局

【本報訊】錦田郵局，將於明日正式啓用。該郵局位於錦田區，為當地居民提供郵政服務。郵局內設有郵政櫃檯、郵票代售處及郵件收寄處等設施，方便市民辦理各項郵政業務。郵局負責人表示，新郵局的落成，將大大方便錦田區居民之郵政需求，並提升郵政服務水平。市民如欲辦理郵政業務，可前往該郵局辦理。

積極推行防霍運動 明起按區注射

【本報訊】衛生局為積極推行防霍運動，將於明日開始，按區為市民注射霍亂疫苗。此舉旨在提高市民之免疫力，預防霍亂之發生。衛生局表示，霍亂是一種傳染性強、發病急的疾病，對人體健康造成嚴重威脅。透過注射疫苗，可有效降低感染霍亂的風險。市民如欲接受注射，可前往指定地點辦理。衛生局呼籲市民踴躍參加，共同維護社區健康。

李樹春在英逝世

【本報訊】著名人士李樹春，於日前在英國逝世。李樹春生前熱心公益事業，曾擔任多個社會團體的職務，為社會作出過重要貢獻。他的逝世，是華人社區的一大損失。李樹春生前性格開朗，待人親切，深受各界人士之愛戴。他的家人表示，李樹春先生已於昨日安葬於英國某處，並舉行了簡單的安葬儀式。各界人士紛紛致電慰唁，表達對李樹春先生的哀思。

人生百態 攝影技巧

【本報訊】《人生百態》攝影技巧，為攝影愛好者提供了一個學習的平台。該平台介紹了多種攝影技巧，包括構圖、光影運用及後期處理等，幫助攝影愛好者提高攝影水平。平台內容豐富，涵蓋了風景、人像、動物等多個攝影領域，適合不同水平的攝影愛好者參考。平台負責人表示，希望透過此平台，能為攝影愛好者提供一個交流及學習的場所，共同提高攝影技術。

中元畫會現代藝術展

【本報訊】中元畫會將於近日舉行現代藝術展，展出多位畫家的作品。此次展覽旨在展示現代藝術之魅力，並促進藝術交流。展覽作品涵蓋了多種風格，包括抽象、具象及裝置藝術等，展現了畫家們的創作才華。展覽吸引了不少藝術愛好者參觀，大家對展覽作品表示讚賞。中元畫會表示，未來將繼續舉辦各類藝術活動，為市民提供更多元化的文化選擇。

一九六五年度中學入學試 姚述聖

英文科試後檢討

本年度中學入學試英文科試題，對同學而言，實屬難題。試題之難，在於其形式與內容之複雜，且與往年試題大異其趣。試題之難，在於其形式與內容之複雜，且與往年試題大異其趣。試題之難，在於其形式與內容之複雜，且與往年試題大異其趣。

第1題：加緊閱讀，這題中的句子意思清楚而容易理解，故同學不致有困難。

第2題：這題要求同學將句子轉成被動語態。其中以(C)的ADVISE最為容易理解，ADVISE和加上S(ADVISES)則作「建議」(NEWS)之意。現在這句子的ADVISE顯然不是「建議」之意。因此ADVISE的動詞用法，不用加上「S」。

第3題：填上適當的動詞，這題中(D)的ASLEEP最為容易理解，ASLEEP是「入睡」之意，而LAIED一字較為難解。

第4題：這題要求同學將句子轉成過去時態(PAST TENSE)，命題形式較往年為難，但從中可看出同學對時態的掌握。

第5題：這題要求同學將句子轉成否定句(NEGATIVE)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第6題：填上適當的PRONOUN或POSSESSIVE ADJECTIVE，題目內容意思明顯，是一題容易的題目。

第7題：填上適當的詞，這題中MINUTES的(C)，較為容易理解，其他的字都不困難。

第8題：填上適當的INTERROGATIVE PRONOUN，這題中WHICH最為容易理解，WHICH是「哪一個」之意，而WHOM是「誰」之意，WHOSE是「誰的」之意，WHAT是「什麼」之意。

第9題：填上適當的PREPOSITION，這題中ON最為容易理解，ON是「在...上」之意，而IN是「在...內」之意，AT是「在...處」之意，BY是「在...旁」之意。

第10題：這題要求同學將句子轉成現在進行時態(PRESENT CONTINUOUS)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第11題：這題要求同學將句子轉成將來時態(FUTURE TENSE)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第12題：這題要求同學將句子轉成過去完成時態(PAST PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第13題：這題要求同學將句子轉成將來完成時態(FUTURE PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第14題：這題要求同學將句子轉成現在完成時態(PRESENT PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第15題：這題要求同學將句子轉成過去完成時態(PAST PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第16題：這題要求同學將句子轉成將來完成時態(FUTURE PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第17題：這題要求同學將句子轉成現在完成時態(PRESENT PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

第18題：這題要求同學將句子轉成過去完成時態(PAST PERFECT)，這題的題目，每年升中試卷都有，大家應熟悉。

Secondary School Entrance Examination, 1965

Model Answers

ENGLISH

- (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9) (10) (11) (12) (13) (14) (15) (16) (17) (18) (19) (20) (21) (22) (23) (24) (25) (26) (27) (28) (29) (30) (31) (32) (33) (34) (35) (36) (37) (38) (39) (40) (41) (42) (43) (44) (45) (46) (47) (48) (49) (50) (51) (52) (53) (54) (55) (56) (57) (58) (59) (60) (61) (62) (63) (64) (65) (66) (67) (68) (69) (70) (71) (72) (73) (74) (75) (76) (77) (78) (79) (80) (81) (82) (83) (84) (85) (86) (87) (88) (89) (90) (91) (92) (93) (94) (95) (96) (97) (98) (99) (100)

社會福利署青年福利組舉辦 學生服務活動

徵求中學會考班學生參加 服務社會中心區及兒童 營目的為領袖團體生活意義及獲得生活知識

校學生報名者其為踴躍

社會福利署青年福利組，為協助中學會考班學生，特舉辦「學生服務活動」，旨在培養學生的領袖才能，並讓他們了解社會服務之重要性。活動內容包括：參觀社會福利署各部門、參與社區服務、進行社會調查等。歡迎各校學生踴躍報名參加。

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

校學生報名者其為踴躍

應用電影 教授歷史

中大國際學術地位跨進一步 與加州大學交換學生

交換計劃雙方已告簽署 李卓敏校長

認為對兩校學術上之益處

全港大專生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

港大學生英語演講賽

七間私立專上校聯合招生 定下週開始辦理

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

分甲、乙、丙三組 按考卷與中 文大學入學試相同

惟外地高中畢業生 亦可報名

利瑪竇神父英文書院

招收1965——66年度新生通告

級：由本年秋季起，本校中學分男女生部

• 女生部：另設小學部，名額及班 級分列如下：

(一) 利瑪竇英文書院男生部：

F.1 F.2 F.3 F.4 F.5(會考班) F.6

(大學預科班)

(二) 利瑪竇英文書院女生部：

F.1 F.2 F.3 F.4 F.5(會考班) F.6

(大學預科班)

(三) 利瑪竇英文書院小學部：

P.1 P.2 P.3 P.4 P.5 P.6

報名手續：凡欲投考者須向本校校務處領取報名表格，填妥後連同照片兩張及報名費二元交回本校，並於指定日期到本校禮堂參加入學考試。

校址：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B, 6D 巴士可達大坑東道口)

電話：812347

校務處：九龍界風街大坑東道4390號地段

(2A, 2D, 7A 巴士均可到達12A)

4B,

華僑教育

英文中學考試題預習專欄

英文讀本科 (廿四) · 陳鐵峯 ·

啓事：本報「英文中學考試題預習專欄」已告結束（此次刊出之「英文讀本科」答案日刊刊出），英中會考之正科考試，已定明日舉行，各科試題將於考試翌日在本報刊載，另聘本專欄各位教師，儘速擬製各科標準答案，繼續題後在本報刊登，請各位會考同學密切注意。

GENERAL READING TEST PAPERS

(Paper A, 1965)

(The paper in this issue consists of questions covering 1. The Argonauts, 2. The Adventures of Mr. Pickwick, 3. Emma, 4. The Kraken-Wakes, and 5. I Have Been Here Before.)

I. Give the name of the person, place or thing described thus:

- (Argonauts)
 - a. She grew fairer than all women and taller than all men on earth.
 - b. The handsomest of all men.
 - c. The island where the women killed all the males.
- (Pickwick)
 - a. A being, erect upon two legs, and bearing all the outward semblance of a man.
 - b. A good hand at accounts, always borrowing money and never paying back.
 - c. A model of a roadside public house.
- (Emma)
 - a. A rich lady, foolish, bold and self-important.
 - b. A gentleman disliking changes of any kind.
 - c. A fanciful troublesome creature.
- (Kraken)
 - a. It sounds like lead but it's as light as feather.
 - b. A man with large frame, and with a little grey hair on his big head.
 - c. The capital and only town of the island of Escondida.
- (Here Before)
 - a. Never putting their noses in the bay.
 - b. feeling like a man staring into his grave.
 - c. a woman's greatest enemy.

II. Give the name of the book in which the following are mentioned:

1. a rookery
2. a craggy mountain
3. the Carib Princess
4. a piano
5. the election of Estanwill
6. four perennial springs
7. an exile from his own country
8. Maple Grove
9. a note-book
10. curl-papers
11. Talking Oak
12. a camp of gipsies
13. hair-like arms
14. Wendysdale cheese
15. a Communist

III. Name the speaker of these words:-

- (Argonauts)
 - a. "There is no wall so high but it may be climbed at last, and no wood so thick but it may be sawed through."
 - b. "As for Hylas, a nymph has fallen in love with him and has made him her husband."
 - c. "I propose to test your courage and abilities by setting you a task which, though formidable, is not beyond the strength of any two hands."
- (Pickwick)
 - a. "Is it not a mere cover for hidden fire--a mere substitute for some endearing words or promises?"
 - b. "Bring him back, even if you have to knock him down or lock him up!"
 - c. "You just come away. If you want to ease your mind by blowing up somebody, come out on to the road and blow up me, but it's rather too expensive to be carried out here."
- (Emma)
 - a. "Indeed, I will. You have shown that you can dance, and you know we are not really so much brother and sister as to make it at all improper."
 - b. "You get on to tender subjects, Emma. Please remember that I am here and that I have been a governess."
 - c. "He went three miles one day to bring me some nuts because I said I loved eating nuts."
- (Kraken)
 - a. "This has changed all that. You must do this, Mike. Don't frighten people, but do persuade them. Make them really believe there is something down there."
 - b. "I believed then that Becker was right about the mine at the bottom of the sea. But I didn't say so because I didn't want my name associated with Becker's."
 - c. "Well, here's something you don't know. Two of these bombs that they sent down haven't exploded."

英文中學F1英文科先修專欄

Lesson 3

Kinds of Sentences (2) (句子的種類(二))

More about Compound Sentences: (更多有關複合句)

Tom works hard but Jane is lazy.

The above Compound Sentence is made of two simple sentences, 'Tom works hard' and 'Jane is lazy'. Each of these two sentences can make complete sense by itself. They are of the same importance. Each of them is part of the large sentence, and is what we call a Clause. As each of them is independent of the other, it is called a Co-ordinate Clause. (上面的一個複合句是由兩個單句'Tom works hard' 'Jane is lazy' 所組成，每一個單句都有它自己的完全意義，而其重要性是相等的。這些單句都是連複合句的一部分，這也就是我們所稱的从句。這些各自獨立的分句，我們可說是一個複合句是由兩個或兩個以上的同等分句所組成。)

Look at the following Compound Sentence

She went to school and worked hard, but her brother stayed at home.

The above sentence consists of three Co-ordinate Clauses, 'She went to school', '(she) worked hard', and 'her brother stayed at home'. These three Co-ordinate Clauses are joined by the conjunctions, 'and' and 'but'. (以上的例句是由三個同等分句所組成，這些同等分句是由and和but兩個連接詞相連著)

The following are examples of Compound Sentences. Each of them consists of two or more Co-ordinate Clauses:

1. They asked him but he refused to answer.
2. He is rich, but he is unhappy.
3. Do not go or you will be killed.
4. The old man tried to walk but he was very tired.
5. Jane cooked in the kitchen and John helped his father in the garden, but Tom sat listening to the radio.
6. You must eat or die.
7. Take it and throw it away.
8. The night was dark, and he was far from home.
9. The boy stood up, dried up his tears, and went home.
10. I like her but I do not like her sister.

Exercise 8

Make 3 Compound Sentences. One of them should consist of more than 2 Co-ordinate Clauses.

- (1) _____
- (2) _____
- (3) _____

Exercise 9

Underline the co-ordinate clauses in each of the following Compound Sentences: (The first one has been done for you.)

- (1) Mary is diligent but Henry is lazy.
- (2) The train ran off the rail and overturned.
- (3) The dog stole a piece of meat and ran away.
- (4) She worked hard but she failed in the examination.
- (5) He is slow but she is sure.
- (6) David sang a song and Mary played the piano.
- (7) They must work hard or they will be punished.
- (8) Jane was reading, Mary was writing, but Tom was playing in the garden.
- (9) She never talked and she smiled.
- (10) He failed but he tried again.

Answers to Exercise 9 (No definite answers)

Answers to Exercise 10

- (1) Simple, (2) Compound, (3) Simple, (4) Compound, (5) Compound, (6) Simple, (7) Simple, (8) Simple, (9) Compound, (10) Simple.

Answers to Exercise 1

- (1) She called on him, but he was not at home.
- (2) Jane is fat, but Tom is thin.
- (3) I like learning grammar, but I do not like doing the exercises.
- (4) She opened the door and drank all the milk.
- (5) Jane thanked the gentleman and went away.

IV. Write the appropriate word in each blank:-

- (Argonauts)

"Why are you eager to take Heracles to _____ against the will of _____? It is destined that _____ should go to Argos and there serve _____ by performing twelve labours; after which he will dwell among the _____."
- (Here Before)

"I don't understand this. Must be some sort of _____"
- (Emma)

Emma first planned to get Mr. _____ to drive away the image of Mr. _____ from the head of _____ and, later, was glad that Mr. _____ had replaced the first gentleman, but she would never give up Mr. _____ to anyone.
- (Kraken)

"Find a nice _____ and build defences at its _____."
- (Here Before)

"You're rich. You are _____. You have _____ Yet all the time you try to _____."

(Answers to the above questions will be given in the next number of General Reading Test Papers.)

本學年中英文學考試題預習專欄

(總編) 本年度英文中學會考，定於六月二日(星期日)至六月四日(星期二)舉行。考試科目及時間如下：

科目	時間
英文	上午九時至十一時
國文	上午十一時至下午一時
數學	下午二時至四時
歷史	下午四時至六時
地理	下午六時至八時
音樂	下午八時至十時
美術	下午十時至十二時

考試地點：各中學及指定地點。

升中會考未揭曉前 學生先考其他學校

因對會考並無信心與把握，不少學生在會考未揭曉前，已先考其他學校。據悉，這些學生多為中下等生，他們認為會考成績不理想，不如先考其他學校，以備後援。此舉引起社會關注，認為學生應在會考結果揭曉後再作決定。

1965 華僑教育 英文科 (二十四) · 鍾英 ·

Answers to Test 1

- (1) Trembled, kneeled, rolled, unaddressed, say, hurry up, lowered, fear, lower.
- (2) had been, eating, getting, sat, shaking, have been flown, will be given, broken, is, becoming, knew, should have come.
- (3) a. at, b. in, to, c. with, d. through, e. on, on, f. at, on, with, g. at, at, h. at, for, i. upon, with, j. of, of.
- (4) a. She told me not to talk, saying that there was no time and asked me to listen to her. She said that she knew me and had written that letter at the Duke's orders. I said that I had thought so. She then told me that in twenty minutes three men would be there to kill me. I asked her if they were the Three. She answered in affirmative and said that I had to be gone by then otherwise I would be killed. I added that either I or they would be killed. She asked me to listen to her and said that when I was killed my body would be taken to a low part of the town.
- (5) a. I said to him, "You fought as a brave man the other night. Come with me. If you give up your prisoner alive to me, he'll come to no hurt."
- (6) a. I can still remember that we used to go for walks with our Grandfather. He would carry a large paper bag which he would feed to any horse he might see standing on the street.
- (7) Running away with a piece of meat, a dog passed some deep still water, where, when he saw the reflected image of the meat, he snatched it in vain at the shadow and dropped the meat into the deep water.
- (8) a. What has she got in her basket? b. What was there in the field? c. How does he go to school every morning? d. When did he go to Edinburgh? e. When did he finish his work? f. Where do they go every Sunday? g. When was this house built? h. When will be the game finished? i. How far did they swim? j. What shall we have for tea?

Test 11 (Paper III - Comprehension)

Study the following passage carefully and answer the questions listed below in your own words:

When the Sunday-school hour was finished the next morning, the church bell began to ring very slowly and solemnly, instead of ringing in the usual way. The villagers began to gather, staying a moment in the entrance of the church to converse in whispers about the sad event. None could remember when the little church had been so full before. There was finally a waiting pause, and then Aunt Polly entered with Sid and Mary, followed by the Harper family, all in deep black. The villagers and the old minister as well rose respectfully and stood until the mourners were seated in front. The minister prayed, and a moving, sacred song was sung.

As the service proceeded, the minister drew such pictures of the charming ways and the rare promises of the lost children that every soul there, thinking that he had only seen faults in the poor boys, the minister described some good deeds in the lives of the departed which showed their sweet, generous natures. The villagers became more and more moved as the sad tale went on, till at last there was not a dry eye in the whole church.

Among the unused seats upstairs there was a slight noise which nobody noticed. A moment later the church door creaked. The minister raised his streaming eyes above his handkerchief and stood as if turned to stone, gazing in the direction of the door. All turned round, rose to their feet and stared as if they could not believe their eyes while the three dead-boys came marching up the middle of the church, Tom leading, Joe next, and Huck last. They had been hidden upstairs, listening to their own funeral service!

Aunt Polly, Mary and the Harpers threw themselves upon their recovered ones, covered them with kisses, and poured out thanksgivings, while poor Huck stood ashamed and uncomfortable in his rage, not knowing what to do or where to hide from so many unfriendly eyes. He started to creep away.

- Why was the church bell ringing in an unusual way?
- Why did the villagers at the entrance of the church that morning?
- Why did the minister and the villagers rise respectfully when Aunt Polly and the Harper family entered the church?
- What kind of a service was being held at the church?
- Why did every one in the church feel sad when the minister described the good deeds of the dead boys?
- What was happening upstairs in the church?
- What made the minister stand as if turned to stone?
- Who were the dead boys?
- What did Aunt Polly do when she saw Tom?
- Explain the following:
 - converse, pause, mourners,
 - preceded, faint, streaming eyes,
 - created, in rage,
 - not a dry eye in the whole church.

康樂家庭

號二一四二第

鍾期榮博士呼籲家長們

以去救一代

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

據本報的統計，去年全港有超過一萬名青少年，因沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

身為家長的人，沉迷於聲色犬馬、交際應酬、酒酣耳熱之餘，可曾想到那些孤獨、被留在家中的孩子們作什麼？

國際婦女會 時裝籌款晚宴

昨晚圓滿結束

昨晚圓滿結束

昨晚圓滿結束

昨晚圓滿結束

育家庭知多少？

一十三萬四千多

一十三萬四千多

一十三萬四千多

一十三萬四千多

徐潤泉長女 倩華小姐昨出閣

倩華小姐昨出閣

倩華小姐昨出閣

倩華小姐昨出閣

倩華小姐昨出閣

舌頭！ 能顯示病徵

能顯示病徵

能顯示病徵

能顯示病徵

能顯示病徵

對身體有益 在適當環境下不妨發洩

在適當環境下不妨發洩

在適當環境下不妨發洩

在適當環境下不妨發洩

在適當環境下不妨發洩

越南戰局

越南戰局

越南戰局

越南戰局

越南戰局

吃西餐 的禮節

吃西餐 的禮節

吃西餐 的禮節

吃西餐 的禮節

吃西餐 的禮節

愛西餐廳 的禮節

愛西餐廳 的禮節

愛西餐廳 的禮節

愛西餐廳 的禮節

愛西餐廳 的禮節

遠洋各地區辦家向港
訂聖誕貨全開展

十，若相年去與間時訂起年今
段告底月下於而，潮高晉卽後天
，朗明告可初月下減是增是。落
，兆佳無何，穩還現表步初前目

【特約】踏入五月中旬以後，滬港各埠之商家均陸續開門營業。據最近統計，已完全開張之商店，今年客單日較平時減少四成至五成，去年此時，則客單日即可達全數，初步各貨價格雖仍仍可勉強，總之大局勢如何，下月初便可明瞭。

綜合此市出口商及廠家消息：進入本（六）月，月份中旬以後，美英滬港及其他歐洲各主要港埠之商人，前來香港訂購各種各樣輕便貨品，已先後陸續開門營業，大致上比去年接近，因此，據最近各經驗，預料接單的高潮約在十月底後，便可出現，而於下（六）月以後，則將一蹶不振。

據指出：由於情況不一，運來貨物仍間的較早出貨，況況下，各貨單價仍依然可以維持平穩之勢，但是，在後發達之情形如左，則則無助於，這點也。正是有關商家所各地到之貨品包括：有玩具、玻璃器、茶葉、雜花、電筒、光學儀器、制製服裝用品等項，貨價均平，並未見有若何增加或減少之虞，不

天時影響實買家不敢多

港製冰糖片糖做獨

（特訊）昨日砂糖市仍然疲淡。由於中國大陸砂糖承兌，轉砂祇降三噸，又急於推出，港市人心頗有影響。

據港察人士指出：目前港產砂糖仍屬熱，此由於天氣尚不正常，且並價者之銷量，亦因天氣不正常影響，容易變質，故一般買家不敢大量入貨。

合豐砂糖，前（十六日）由海運抵港一萬批，但數量甚少，轉砂祇降三噸，幼砂每磅六十餘噸，除售期期貨有現項之外，幼砂昨日有十餘噸成交，轉面交貨每担貳元，轉面交貨每担貳元五角，特砂現貨廿元或貳拾貳元。

中國大陸除糖牌粗砂於昨日，每担賣價貳拾四元六角，而轉砂之票價更低，

弱銷

進貨

俱亦普下降

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

每担計廿七元八角，買家仍未有放欠，長白山膠呈白砂大

高低仍不減，細紋每

百斤，每担計廿五元

角或交三十期。

泰國中粒砂，

是日前一艘白粉膠中

之最低價，但市面亦

行。

交投甚淡靜大勢帶怯

東京股票市反振欠勁

星交

膠企

佳平

銀行業內及業外

交易均淡靜

同業拆息維持六厘，拆入者以日商為主。銀行例實施以來，情況值得檢討。

（晚報）本港銀行業內業務交易均淡靜。同業拆息維持六厘，拆入者以日商為主。銀行例實施以來，情況值得檢討。本港銀行業內業務，銀行界人士多指銀行例施行以來，以便更符合銀行實際狀況。據銀行界人士所述，本港銀行業內拆借，今年以來，皆遵進者以日本本銀銀行為限，其餘則為即期銀行。除日本本銀銀行及印度銀行之外，向同業拆進者極少。拆出方面，近日以大隆銀行為主，在港運用資金數目不小，與以往在港用中心在倫敦者方法迥有不同。昨（十七）日銀行拆借行情甚多，拆息仍維持六厘，拆進者為日本銀行。

另據銀行界人士談稱，本港銀行業例，去年十月一日實施，迄今已過半年，對於香港銀行業內業務如何，值得作一整理。據統計，各銀行每月二十一日以前，即將上一個月之銀行例行情形彙報海關。按照習慣，銀行每年刊報一次，自日商及華商銀行，一小部份銀行對於各報廣告頗覺反感。不但違實銀行有此感覺，即一部份外商銀行，近亦極力反對披露實況，並派安與與得信樂等幾乎全面禁報。尤其信用透支，銀行例做極不適宜，今年六月亦將年終以前，可能將長相繁雜情形。銀行界人士多數認為銀行例太過煩瑣，缺乏極極支持與實業，銀行例施行後，在新例實施半年後，似應加以修正而後施行，以期與實業配合。近月雖有一部份銀行，不容易將銀行例作出報告，本港月底以前，須將上年實況彙報海關等項繁雜情形。此中有一部份困難，係在整理無妨應報告，予以

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

以一元五角成交者，現現牌及收每担以四十七元五角五兩，
 鷄麥碼頭交收每担以三十八元成交者，
 以三十五元成交者，
 英國煙豆油，價比大英後雖然稍昂，但尚祇有方回
 抗，買價每担以一百零五元五角，是現貨提貨
 荷蘭椰油，品質雖純，但大體貨價低價感，形成價
 高市價，全稱牌每担收三十三元，黑日標牌每担收三
 三四元。上海錫牌錫每担沽一五五元，漢口豬油三環牌每
 担沽九元。泉州食油，市價一定，飛標興興及二牌每担均為一四
 一元。

二、油類
 天字並三十四元，紅一
 元，紅二元，紅四元，紅五元，
 紅六元，紅七元，紅八元，
 紅九元，紅十元，紅十一元，
 紅十二元，紅十三元，紅十四元，
 紅十五元，紅十六元，紅十七元，
 紅十八元，紅十九元，紅二十元，
 紅二十一元，紅二十二元，紅二十三元，
 紅二十四元，紅二十五元，紅二十六元，
 紅二十七元，紅二十八元，紅二十九元，
 紅三十元，紅三十一元，紅三十二元，
 紅三十三元，紅三十四元，紅三十五元，
 紅三十六元，紅三十七元，紅三十八元，
 紅三十九元，紅四十元，紅四十一元，
 紅四十二元，紅四十三元，紅四十四元，
 紅四十五元，紅四十六元，紅四十七元，
 紅四十八元，紅四十九元，紅五十元，
 紅五十一元，紅五十二元，紅五十三元，
 紅五十四元，紅五十五元，紅五十六元，
 紅五十七元，紅五十八元，紅五十九元，
 紅六十元，紅六十一元，紅六十二元，
 紅六十三元，紅六十四元，紅六十五元，
 紅六十六元，紅六十七元，紅六十八元，
 紅六十九元，紅七十元，紅七十一元，
 紅七十二元，紅七十三元，紅七十四元，
 紅七十五元，紅七十六元，紅七十七元，
 紅七十八元，紅七十九元，紅八十元，
 紅八十一元，紅八十二元，紅八十三元，
 紅八十四元，紅八十五元，紅八十六元，
 紅八十七元，紅八十八元，紅八十九元，
 紅九十元，紅九十一元，紅九十二元，
 紅九十三元，紅九十四元，紅九十五元，
 紅九十六元，紅九十七元，紅九十八元，
 紅九十九元，紅一百元。

三、在匪交

[illegible][illegible][illegible]



馬經

現表季本登道梅
好績成離距短中

已過半，今天梅道賽，關於其成績與各項資料的評述，昨天已略述之，今天繼續其研究，論評。

梅道賽，在二十五年式賽馬中，取勝一哩半，時間一分零三秒，在二十五年式賽馬中，取勝一哩半，時間一分零三秒，在二十五年式賽馬中，取勝一哩半，時間一分零三秒。

賽後漫談
明輝贏得精采
銀鑽已盡所能

不勝感佩，明輝贏得精采，銀鑽已盡所能。明輝在賽後，顯得非常疲憊，但精神依然振作。他感謝教練和隊友的鼓勵，並表示將繼續努力，為下一場比賽做好準備。

第九次賽馬次天
潘懷偉

第九次賽馬次天，潘懷偉。本場賽馬，在九時三十分開始。第一場，由「金鑽」領銜，結果「金鑽」以一分零三秒取勝。第二場，由「明輝」領銜，結果「明輝」以一分零四秒取勝。

新編班次未發表
馬匹得獎知多少

新編班次未發表，馬匹得獎知多少。經過六次賽馬後，本年度賽馬，已告一段落。在過去六次賽馬中，共有多少匹馬匹得獎，值得我們來研究一下。

郭子猷
羣超術技

郭子猷，羣超術技。郭子猷在賽馬中表現出色，技術精湛。他不僅在賽馬中取得了好成績，還在其他方面展現了他的才華。

星加坡傾力發展
旅遊客增一成強

星加坡傾力發展，旅遊客增一成強。星加坡政府為了發展旅遊業，採取了一系列措施。這些措施使得來星加坡旅遊的客人在過去一年中增加了百分之十以上。



航空

繼承杜利醫生遺志
美國空姐數十人
願從事醫療工作

繼承杜利醫生遺志，美國空姐數十人願從事醫療工作。最近環球選定四人往印察，為村民服務。這項活動旨在提高當地村民的醫療水平，並傳承杜利醫生的醫術。

女為悅己者容

女為悅己者容。在現代社會，女性越來越注重自己的外表。她們通過化妝、穿衣等方式來展現自己的魅力。這種現象反映了女性對美的追求和自我意識的覺醒。

訪星旅遊客
元月七日上

訪星旅遊客，元月七日上。根據統計，元月七日上訪星旅遊的客人大約有八千人。這反映了星加坡旅遊業的繁榮和客流的增加。

電影廣告：女兒情痴 (Joy in the Morning)

主演：李察、張伯倫、葉鳳、明媚、絲絲

映獻將快，官樂、台舞利

電影廣告：英雄 (Heroes)

主演：李察、張伯倫、葉鳳、明媚、絲絲

映獻將快，官樂、台舞利

電影廣告：越映 (Over the Top)

主演：李察、張伯倫、葉鳳、明媚、絲絲

映獻將快，官樂、台舞利

電影廣告：GLAMOROUS WOMEN OF THE WORLD

主演：李察、張伯倫、葉鳳、明媚、絲絲

映獻將快，官樂、台舞利

電影廣告：香港法律彙編

主演：李察、張伯倫、葉鳳、明媚、絲絲

映獻將快，官樂、台舞利

三院後天
盛大獻映

倫敦
百老匯
國賓

與龍城戰
霸戰一七
依湯寇誌
鼎足而三

DUEL OF FIRE

絕無冷場
一氣呵成

冷害打動血
場驚戰心多

映優九時
先獻半

明晚
九時半

都皇

龍飛戰百

THE FIGHTING CAPTAIN

飛脚比劍
絕招一號
萬人敵

赤胆忠肝
血染征袍

港九
首次
百戰飛龍

特別啓事

獻映

放開氣冷
聲明

場五天今映祇

巨偵神驚後見前上銀
片探秘險事偵的偵空專

頭降毒

主羅呂南張
演謝奇紅瑛

一第女

品出產輝洋國球環

STRANGE BEDFELLOWS

Rock HUDSON LOLLABRIGADA GUY YOUNG

雲風揚揚

平太

天今映祇

征戰血袍

球環

放開氣冷

映選天今

三娘教子

都銀

映獻日即

外女向生

仙東新
樂城聲

映獻期下

018

間際國
出全武秘最
龍部器密新

笑特笑大

！賠得有，牙甩笑

！毛短輕的？笑而此

辦幫龍鳥

天今後最

九七五兩

城記焚天

SODOM AND GOMORRAH

映獻場四後最天今

盜大八

天今後最

血邊鐵城

夢流風戰廿

院聯合廣

港九首輪影

映天三十第今

南泰山

第十一天

PUAN HOUSE

天兩明今後最

沙上的女人

四今天都

榮尊

！出輝！巨最公比哥後最天今

戰霸爭漠荒

工人世界

WORKMEN'S WORLD

號六八七三第

中華電力公司華員工會 要求加薪每月六元十 每年起碼每小時加五仙

【本報訊】中華電力公司華員工會，於五月十七日（星期日）下午二時，在該會會所舉行會員大會，由主席陳永發主持，出席者有陳永發、陳永發、陳永發等。大會通過決議，要求該公司加薪，每月增加六元十，每年起碼每小時加五仙。並要求該公司改善福利，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，要求該公司改善工作環境，如增加休息時間、增加工作安全等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。

集資起落貨職業工會 要求調整待遇 已獲資方覆函

【本報訊】集資起落貨職業工會，於五月十七日（星期日）下午二時，在該會會所舉行會員大會，由主席陳永發主持，出席者有陳永發、陳永發、陳永發等。大會通過決議，要求該公司調整待遇，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，要求該公司改善福利，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，要求該公司改善工作環境，如增加休息時間、增加工作安全等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。

海軍軍員職工會 建議調整待遇 提出數點意見

【本報訊】海軍軍員職工會，於五月十七日（星期日）下午二時，在該會會所舉行會員大會，由主席陳永發主持，出席者有陳永發、陳永發、陳永發等。大會通過決議，建議該公司調整待遇，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，提出數點意見，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，要求該公司改善福利，如增加退休金、增加病假、增加年假等。大會並通過決議，要求該公司改善工作環境，如增加休息時間、增加工作安全等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。大會並通過決議，要求該公司改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。大會並通過決議，要求該公司改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。大會並通過決議，要求該公司改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。大會並通過決議，要求該公司改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。

關年曆農議建 資工月一給多

【本報訊】關年曆農議建，資工月一給多。該公司建議增加員工待遇，如增加退休金、增加病假、增加年假等。該公司並建議改善福利，如增加退休金、增加病假、增加年假等。該公司並建議改善工作環境，如增加休息時間、增加工作安全等。該公司並建議改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。該公司並建議改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。該公司並建議改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。該公司並建議改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。該公司並建議改善員工生活，如增加員工宿舍、增加員工食堂等。該公司並建議改善員工教育，如增加員工培訓、增加員工進修等。該公司並建議改善員工健康，如增加員工体检、增加員工保險等。該公司並建議改善員工社會地位，如增加員工榮譽、增加員工地位等。

華僑日報

本報為華僑服務，內容豐富，報導詳實。每日出版，每份售價大洋四分。訂閱費大洋一元二角。地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。

英文補習

教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。由名師指導，保證學成。地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。

港大補習

教授香港大學各系課程，包括文學院、理學院、工學院等。由名師指導，保證學成。地址：新加坡大馬路。電話：二二二二。

求職啟事

本人現欲求職，待遇從優。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

求職啟事

本人現欲求職，待遇從優。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

房屋招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：新加坡大馬路。電話：二二二二。

悔的姑娘

從前，我是一個很愛哭的姑娘。在學校裏，同學們都叫我「小哭包」。有一次，我因為一件小事，被同學們嘲笑，我哭得可傷心了。回到家裏，我也哭。母親問我為什麼哭，我什麼也不說，只是哭。母親只好安慰我說：「別哭了，哭多了對身體不好。」

天羅地網

何行

這是一個關於天羅地網的故事。在一個偏僻的小山村裏，住着一家三口。有一天，村裏發生了一樁怪事，大家都說那是天羅地網。原來，村裏有一口井，井裏住着一個鬼魂。每到晚上，鬼魂就會出來作怪，嚇唬人們。村裏的人們都害怕得不敢晚上出門。

北國追蹤

林森

北國的冬天，是多麼寒冷啊！雪花紛紛揚揚地飄落下來，給大地披上了一層厚厚的白紗。我獨自走在荒涼的小徑上，心中充滿了無限的感慨。回首往事，那些美好的時光，如今都已經隨風而去了。

橋梁村

林森

橋梁村是一個美麗的小山村，坐落在青山環抱之中。村裏有一座古老的石橋，橋下流淌着一條清澈的小溪。每到春天，溪水裏就會開滿了五顏六色的野花，吸引著許多遊客前來觀賞。

食早上床

天

這是一個關於「食早上床」的故事。在一個繁忙的大都市裏，有一位年輕的上班族。他每天工作到很晚，回到家裏，已經筋疲力盡了。他總是把吃飯和睡覺混在一起，這就是所謂的「食早上床」。久而久之，他的身體狀況越來越差，精神也變得萎靡不振。

玉照

水兵行

玉照是一個美麗的女子，她的笑容就像陽光一樣溫暖。她是一個演員，在舞台上，她總是那麼光彩照人。但在生活中，她卻是一個很平凡的人。她有著一顆善良的心，總是幫助別人。她的故事在民間廣為流傳，人們都稱讚她是「玉照姑娘」。

鬼照

水兵行

鬼照是一個關於鬼魂的故事。在一個荒涼的墳場裏，有一塊墓碑。每到晚上，墓碑上就會出現一個鬼魂的影像。人們都說那是「鬼照」。鬼魂的出現總是伴随着一些奇怪的事情發生，讓人感到毛骨悚然。

雄臣胆

風秋

雄臣是一個勇敢的武士，他有著一身好武功。他為了保護自己的國家，不惜犧牲自己的生命。他的故事被傳頌了千年，人們都把他當作英雄來崇拜。他的膽識和勇氣，是我們學習的榜樣。

風秋

風秋

風秋是一個詩人，他的詩充滿了對大自然的熱愛。他喜歡在秋天去郊外遊玩，感受那涼爽的風和落葉的沙沙聲。他的詩歌深受人們的喜愛，被譽為「風秋詩人」。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

見驚

見驚

這是一個關於「見驚」的故事。在一個深夜，一個人在街上行走，突然聽到一聲驚人的叫聲。他嚇了一跳，回頭一看，卻什麼也沒有。他感到一陣恐懼，趕緊跑回了家。這件事在村裏傳開了，大家都說那是「見驚」。

多金

多金

多金是一個很有錢的人，他擁有一大筆財富。他過著奢華的生活，每天都是紙醉金迷。但他卻感到一種莫名的恐懼，他不知道自己的財富最終會落到誰的手裏。他開始變得 paranoid，對周圍的人充滿了戒心。

水兵行

水兵行

水兵行是一個關於水兵的故事。在一個風和日麗的日子，一艘水兵船在大海上航行。水兵們在甲板上玩耍，享受著海風的吹拂。突然，船隻遇到了一陣巨浪，水兵們都嚇壞了。

玉照

玉照

玉照是一個美麗的女子，她的笑容就像陽光一樣溫暖。她是一個演員，在舞台上，她總是那麼光彩照人。但在生活中，她卻是一個很平凡的人。她有著一顆善良的心，總是幫助別人。她的故事在民間廣為流傳，人們都稱讚她是「玉照姑娘」。

鬼照

鬼照

鬼照是一個關於鬼魂的故事。在一個荒涼的墳場裏，有一塊墓碑。每到晚上，墓碑上就會出現一個鬼魂的影像。人們都說那是「鬼照」。鬼魂的出現總是伴随着一些奇怪的事情發生，讓人感到毛骨悚然。

雄臣胆

雄臣胆

雄臣是一個勇敢的武士，他有著一身好武功。他為了保護自己的國家，不惜犧牲自己的生命。他的故事被傳頌了千年，人們都把他當作英雄來崇拜。他的膽識和勇氣，是我們學習的榜樣。

風秋

風秋

風秋是一個詩人，他的詩充滿了對大自然的熱愛。他喜歡在秋天去郊外遊玩，感受那涼爽的風和落葉的沙沙聲。他的詩歌深受人們的喜愛，被譽為「風秋詩人」。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

見驚

見驚

這是一個關於「見驚」的故事。在一個深夜，一個人在街上行走，突然聽到一聲驚人的叫聲。他嚇了一跳，回頭一看，卻什麼也沒有。他感到一陣恐懼，趕緊跑回了家。這件事在村裏傳開了，大家都說那是「見驚」。

多金

多金

多金是一個很有錢的人，他擁有一大筆財富。他過著奢華的生活，每天都是紙醉金迷。但他卻感到一種莫名的恐懼，他不知道自己的財富最終會落到誰的手裏。他開始變得 paranoid，對周圍的人充滿了戒心。

水兵行

水兵行

水兵行是一個關於水兵的故事。在一個風和日麗的日子，一艘水兵船在大海上航行。水兵們在甲板上玩耍，享受著海風的吹拂。突然，船隻遇到了一陣巨浪，水兵們都嚇壞了。

玉照

玉照

玉照是一個美麗的女子，她的笑容就像陽光一樣溫暖。她是一個演員，在舞台上，她總是那麼光彩照人。但在生活中，她卻是一個很平凡的人。她有著一顆善良的心，總是幫助別人。她的故事在民間廣為流傳，人們都稱讚她是「玉照姑娘」。

鬼照

鬼照

鬼照是一個關於鬼魂的故事。在一個荒涼的墳場裏，有一塊墓碑。每到晚上，墓碑上就會出現一個鬼魂的影像。人們都說那是「鬼照」。鬼魂的出現總是伴随着一些奇怪的事情發生，讓人感到毛骨悚然。

雄臣胆

雄臣胆

雄臣是一個勇敢的武士，他有著一身好武功。他為了保護自己的國家，不惜犧牲自己的生命。他的故事被傳頌了千年，人們都把他當作英雄來崇拜。他的膽識和勇氣，是我們學習的榜樣。

風秋

風秋

風秋是一個詩人，他的詩充滿了對大自然的熱愛。他喜歡在秋天去郊外遊玩，感受那涼爽的風和落葉的沙沙聲。他的詩歌深受人們的喜愛，被譽為「風秋詩人」。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。

傳世行錄

傳世行錄

這是一個關於傳世行錄的故事。在一個古老的書架上，有一本破舊的書。書裏記錄了許多名人的事跡。這本書被譽為「傳世行錄」，是研究歷史的重要資料。它的發現，為人們了解過去提供了一個窗口。